



Решения за
по-добър живот



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
КОХЕЗИОНЕН ФОНД

ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ОКОЛНА СРЕДА 2007-2013 Г.“



ОБЩИНА ШУМЕН

**ЗВЕНО ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПРОЕКТ № DIR – 51011116-23-65
ИНТЕГРИРАН ВОДЕН ЦИКЪЛ (ИВЦ) ЗА ГР. ШУМЕН – II етап
ДОГОВОР № DIR-51011116-C045**

Във връзка с: открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: **„ТЕХНИЧЕСКИ КОНТРОЛ ПРИ ПРОЕКТИРАНЕТО И СТРОИТЕЛЕН НАДЗОР НА ДОГОВОРИ С ДОГОВОРНИТЕ УСЛОВИЯ НА ФИДИК ЖЪЛТА И ЧЕРВЕНА КНИГА”** в рамките на проект DIR 51011116-23-65 **„ИНТЕГРИРАН ВОДЕН ЦИКЪЛ ЗА ГРАД ШУМЕН II ЕТАП”** - Оперативна Програма „Околна среда 2007-2013 год.”

Относно: Разяснение № 3 на Община Шумен по провеждане на процедура за обществена поръчка по постъпили запитвания с входящи номера:

51011116-C045/L4/T/004 от 07.03.2013г.

51011116-C045/L4/T/005 от 07.03.2013г

51011116-C045/L4/T/006 от 07.03.2013г

Уважаеми Дами и Господа,

Във връзка с постъпили запитвания относно документацията за участие в процедурата, Община Шумен, в качеството си на Възложител на обществената поръчка прави разяснения на следните въпроси:

На вх. номер: 51011116-C045/L4/T/004 от 07.03.2013г.:

Въпрос 1: Моля да уточните: възможно ли е участието на един ключов експерт в оферти на двама (или повече) различни Участници е обществената поръчка?

Отговор: В ЗОП и документацията за участие не е предвидена забрана за участие на експерти в офертата на различни участници.

Въпрос 2: Моля да уточните: изисква ли се за предложението КЕ Електроинженер да е участвал в екип на строителен надзор на поне две успешно завършени и въведени в експлоатация ПСОВ за не по-малко от 130 х ЕЖ с третиране и оползотворяване на утайките с метантанк и когенерация всяка, и означава ли това изискване, че и двете ПСОВ, следва да са изпълнявани по договорните условия на ФИДИК или еквивалентни?

Отговор: Съгласно предварително обявените условия посочени в документацията за участие и в обявлението за възлагане на поръчката, предвидените изисквания по отношение на експерта Електроинженер и КИП и А са за участие в екип на строител/строителен надзор на поне 2 успешно завършени и въведени в експлоатация ПСОВ. Предвидените изисквания към ПСОВ са сумарни /общи/ за

двата обекта и не се отнасят за всяка ПСОВ по отделно. Същите следва да са изпълнявани по договорните условия на ФИДИК или еквивалент.

Въпрос 3: Моля да уточните, какъв е индикативният предвиден срок за:

- проектиране на ПСОВ;
- проектиране на рехабилитация и разширение на канализационната мрежа на гр. Шумен

Отговор: *Сроковете за проектиране са предмет на работната програма на бъдещите изпълнители.*

Въпрос 4: Моля да уточните, какъв е индикативният предвиден срок за изпълнение на строителството до подписване на Констативен Акт обр. 15 за:

- ПСОВ;
- рехабилитация и разширение на канализационната мрежа на гр. Шумен;
- ПС за отпадъчна вода Дивдядово.

Отговор: *Сроковете за изпълнение на договорите за ПСОВ и рехабилитация и разширение на канализационната мрежа на гр. Шумен, в т.ч. проектиране, строителство и въвеждане в експлоатация са 13 месеца. Срокът за изпълнение на договора за изграждане на КПС Дивдядово, в т.ч. строителство и въвеждане в експлоатация е 12 месеца.*

Въпрос 5: Моля да потвърдите, че периодът за съобщаване на дефекти започва след подписване на Констативен Акт обр. 15.

Отговор: *Началото на Периода за съобщаване на дефекти (ПСД) е предмет на ФИДИК, а Констативен Акт обр. 15 на ЗУТ. ПСД започва да тече от дата на издаване на Сертификат за приемане по ФИДИК.*

Въпрос 6: Моля да потвърдите, че продължителността на периода за съобщаване на дефекти е 12 месеца.

Отговор: *Потвърждаваме.*

Въпрос 7: На каква фаза на проектиране ще се издаде разрешение за строеж за всеки от строежите и ще започне изпълнението на строително-монтажните работи?

Отговор: *За ПСОВ – Шумен има издадено разрешително за строеж от 15.10.2008 год., което, в зависимост от проектите на бъдещия изпълнител ще се допълни. По отношение рехабилитацията и разширението на канализационната мрежа и съпътстващите водопроводи, предвид предмета на поръчката – инженеринг – издаването на разрешителното за строеж зависи изцяло от проектната готовност на бъдещия изпълнител. Община Шумен ще издаде разрешително за строеж в съответствие с разпоредбите на ЗУТ. Разрешително за строеж за обект – КПС Дивдядово ще се издаде към датата на сключване на договор за изпълнение на СМР.*

Въпрос 8: Има ли издадено разрешение за строеж на ПС за отпадъчни води Дивдядово? На какъв проект (в каква фаза) е издаденото разрешение за строеж?

Отговор: *Разрешително за строеж за обект – КПС Дивдядово ще се издаде към датата на сключване на договор за изпълнение на СМР. Проектната готовност е на етап работни проекти.*

На вх. номер: 51011116-C045/L4/T/005 от 07.03.2013г.:

Въпрос: Ще се приеме ли за еквивалент на специфичен опит за дългосрочните и краткосрочни ключови експерти участието в екипи за строителен надзор при изпълнението на:

- ПСОВ за 192 000 ЕЖ изпълнена съгласно договорните условия на ФИДИК и въведена в експлоатация чрез извършена биологична и реагентна дефосфатизация и предвключена деаитринификация, с технология на пречистване на отпадъчни води с отстраняване на биогенни елементи съгласно европейските стандарти и съобразно Директива 91/271/ЕЕС, както и Наредба № RD- 970/28. 07. 2003 г на министъра на околната среда и водите;
- ПСОВ за 102 000 ЕЖ изпълнена съгласно договорните условия на ФИДИК и въведена в експлоатация чрез механично пречистване, биологично пречистване чрез продължителна аерация и симултанна нитрификация и денитрификация в един и същи биобасейн, обеззаразяване на пречистените отпадъчни води. Третирането на образуваната утайка е чрез уплътняване, обезводняване и компостиране и отделяне и третиране на задържаните твърди частици съгласно европейските стандарти и съобразно Директива 91/271/ЕЕС, както и Наредба № RD- 970/28. 07. 2003 г на министъра на околната среда и водите

Отговор: *Изискванията за отделните експерти (дългосрочни и краткосрочни ключови експерти) са различни за различните позиции. Предвид обстоятелството, че участникът не е посочил точно за кои позиции е предвидил експерти притежаващи посочения по горе опит, към този момент възложителят е в обективна невъзможност да определи дали този опит би се счел за еквивалентен.*

На вх. номер: 51011116-C045/L4/T/006 от 07.03.2013г.:

Съгласно обявлението за горепосочената обществена поръчка и указанията за подготовка на офертите по поръчката, подготвени от Община Шумен, са посочени следните изисквания за предоставяне на доказателства за технически възможности кандидатите:

„Участникът следва да е изпълнил минимум; 2 договора за строителен надзор на договор/м за ПСОВ с договорните условия на ФИДИК - Жълта книга или еквивалентни, успешно завършени и въведени в експлоатация, от които минимум една успешно завършена и въведена в експлоатация ПСОВ за не по-малко от 130 хиляди ЕЖ с метантанк/ове, когенератор и допречистване на отпадъчните води (отстраняване на азот и фосфор); и 1 договор за строителен надзор на договор/и с договорните условия на ФИДИК - Червена или Жълта книга или еквивалентни за изграждане и рехабилитация на минимум 75 км ВиК мрежа в градски агломерации с население над 10 хиляди жители, успешно завършени и въведени в експлоатация;“

Молим за пояснение дали бихте приели за еквивалентни на FIDIC по смисъла на горното изречение немските договорни условия за строителство (VOB/B) /The Construction Contract Procedures Part B (VOB/B)/, както и договорните условия за строителство на Международните банки за развитие (Европейската банка за възстановяване и развитие, Световната банка, Интсрамсриканска банка за развитие, Африканска банка за развитие и Азиатска банка за развитие) /FIDIC Conditions of Contract for Construction MDB Harmonised Edition/

Отговор: *Съгласно Указанията за участие, в случаите, когато Участникът посочи, че притежава опит с договори с условия, еквивалентни на ФИДИК, той прилага за*

всеки вид договор, различен от ФИДИК, "Декларация за съответствие с договорните условия на ФИДИК" (Образец 5в). Като еквивалентни на договори с договорни условия на ФИДИК са такива, притежаващи следните характеристики:

- стандартни общи условия и променяеми специални условия;
- специалните условия не само допълват и изясняват общите, а могат и да ги променят или обезсилват;
- присъства функцията на Инженера /или подобен/, който измерва работите, сертифицира плащанията, нарежда промени, взема решения, счита се, че действа в полза на възложителя.

ЗАБЕЛЕЖКА:

Настоящите разяснения стават неразделна част от одобрената документация за участие в процедурата.

Същите са достъпни на официалната интернет страница на Възложителя - Община Шумен, заедно с цялата документация за участие.

За Възложителя
инж. Любомир Пашов
Директор Дирекция „УТКСиЕ“ при Община Шумен
/упълномощен със Заповед на Кмета на
Община Шумен РД-25-195 / 29.01.2013г./

